

## KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 632/2006

(2006. gada 24. aprīlis),

ar ko aizstāj I un II pielikumu Padomes Regulai (EK) Nr. 673/2005, ar ko nosaka papildu muitas nodokļus dažu tādu preču importam, kuru izcelsme ir Amerikas Savienotajās Valstīs

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 2005. gada 25. aprīļa Regulu (EK) Nr. 673/2005, ar ko nosaka papildu muitas nodokļus dažu tādu preču importam, kuru izcelsme ir Amerikas Savienotajās Valstīs <sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 3.pantu,

tā kā:

(1) Amerikas Savienotās Valstis nenodrošināja Akta par ilgstošu dempinga un pretsubsīdijas kompensāciju (CDSOA) atbilstību ASV saistībām, kuras noteiktas PTO nolīgumos, tādēļ no 2005. gada 1. maija ar Regulu (EK) Nr. 673/2005 piemēro 15 % *ad valorem* papildu muitas nodokli dažu tādu preču importam, kuru izcelsme ir Amerikas Savienotajās Valstīs. Saskaņā ar PTO atļauju Amerikas Savienotajām Valstīm pārtraukt koncesiju piemērošanu Komisija katru gadu pielāgo pārtraukšanas apjomu tādām anulējuma vai samazinājuma apjomam, kādu attiecīgajā periodā CDSOA ir radījis Kopienai.

(2) CDSOA maksājumi par pēdējo gadu, par kuru ir pieejami dati, saistīti ar antidempinga un pretsubsīdiju maksājumiem, kas iekasēti 2005. budžeta gadā (no 2004. gada 1. oktobra līdz 2005. gada 30. septembrim). Pamatojoties uz Amerikas Savienoto Valstu Muitas un robež aizsardzības iestādes publicētajiem datiem, Kopienai radītais anulējuma vai samazinājuma apjoms ir aprēķināts USD 36,91 miljonu apmērā.

(3) Anulējuma vai samazinājuma apjoms un līdz ar to pārtraukšanas apjoms ir palielinājies, tāpēc Regulas (EK) Nr. 673/2005 II pielikumā uzskaitītās pirmās astoņas preces jāiekļauj minētās regulas I pielikuma sarakstā.

(4) Tā rezultātā 15 % *ad valorem* importa papildu nodoklis, kuru piemēro I pielikuma grozījumos uzskaitīto preču importam no Amerikas Savienotajām Valstīm, viena gada periodā atbilst tirdzniecības vērtībai, kas nepārsniedz USD 36,91 miljonus.

(5) Regulas (EK) Nr. 673/2005 6. panta 1. un 2. punktā ir paredzēti īpaši atbrīvojumi no importa papildu nodokļa. Šos atbrīvojumus var piemērot tad, ja pirms Regulas (EK) Nr. 673/2005 stāšanās spēkā vai tās piemērošanas dienā ir ievēroti konkrēti nosacījumi, tādēļ praksē šos atbrīvojumus nevar piemērot I pielikuma sarakstā pašreiz iekļauto preču importam. Tādēļ ir jāpieņem īpaši noteikumi, lai šos atbrīvojumus varētu piemērot šo preču importam.

(6) Lai izvairītos no papildu nodokļa maksāšanas saistību apiešanas, šai regulai būtu jāstājas spēkā tās publicēšanas dienā.

(7) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Komerciālo pretpasākumu komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

## 1. pants

Regulas (EK) Nr. 673/2005 I pielikuma tekstu aizstāj ar šīs regulas I pielikuma tekstu.

## 2. pants

Regulas (EK) Nr. 673/2005 II pielikuma tekstu aizstāj ar šīs regulas II pielikuma tekstu.

## 3. pants

1. Papildu nodokli neattiecinā uz precēm, kuras klasificē saskaņā ar KN kodu 6301 40 10, 6301 30 10, 6301 30 90, 6301 40 90, 4818 50 00, 9009 11 00, 9009 12 00 un 8467 21 99, attiecībā uz kurām pirms šīs regulas spēkā stāšanās dienas ir izdota importa licence ar atbrīvojumu no nodokļa vai tā samazinājumu.

<sup>(1)</sup> OV L 110, 30.4.2005., 1. lpp.

2. Papildu nodokli neattiecinā uz precēm, kuras klasificē saskaņā ar KN kodu 6301 40 10, 6301 30 10, 6301 30 90, 6301 40 90, 4818 50 00, 9009 11 00, 9009 12 00 un 8467 21 99, attiecībā uz kurām var pierādīt, ka šīs regulas piemērošanas dienā tās jau ir *en route* uz Kopienu, un kuru nosūtīšanas galamērķi nevar mainīt.

4. pants

Šī regula stājas spēkā tās publicēšanas dienā *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2006. gada 1. maija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2006. gada 24. aprīlī

Komisijas vārdā —  
Komisijas loceklis  
Peter MANDELSON

## I PIELIKUMS

Preces, kurām piemēro papildu nodokļus, ir identificētas ar astoņu ciparu KN kodiem. Saskaņā ar minētajiem kodiem klasificēto preču apraksts ir I pielikumā Padomes 1987. gada 23. jūlija Regulai (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu <sup>(1)</sup>.

4820 10 90

4820 50 00

4820 90 00

4820 30 00

4820 10 50

6204 63 11

6204 69 18

6204 63 90

6104 63 00

6203 43 11

6103 43 00

6204 63 18

6203 43 19

6204 69 90

6203 43 90

0710 40 00

9003 19 30

8705 10 00

6301 40 10

6301 30 10

6301 30 90

6301 40 90

4818 50 00

9009 11 00

9009 12 00

8467 21 99

---

<sup>(1)</sup> OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 486/2006 (OV L 88, 25.3.2006., 1. lpp.).

## II PIELIKUMS

Preces šajā pielikumā identificētas ar astoņu ciparu KN kodiem. Saskaņā ar minētajiem kodiem klasificēto preču apraksts ir I pielikumā Regulai (EEK) Nr. 2658/87.

4803 00 31  
4818 30 00  
4818 20 10  
9403 70 90  
6110 90 10  
6110 19 10  
6110 19 90  
6110 12 10  
6110 11 10  
6110 30 10  
6110 12 90  
6110 20 10  
6110 11 30  
6110 11 90  
6110 90 90  
6110 30 91  
6110 30 99  
6110 20 99  
6110 20 91  
9608 10 10  
6402 19 00  
6404 11 00  
6403 19 00  
6105 20 90  
6105 20 10  
6106 10 00  
6206 40 00  
6205 30 00  
6206 30 00  
6105 10 00  
6205 20 00  
9406 00 11  
9406 00 38  
6101 30 10  
6102 30 10  
6201 12 10  
6201 13 10  
6102 30 90  
6201 92 00  
6101 30 90  
6202 93 00  
6202 11 00  
6201 13 90  
6201 93 00  
6201 12 90  
6204 42 00  
6104 43 00  
6204 49 10  
6204 44 00  
6204 43 00  
6203 42 31  
6204 62 31

---